



COMUNE DI CORVARA IN BADIA

Provincia Autonoma di Bolzano

GEMEINDE CORVARA

Autonome Provinz Bozen

COMUN DE CORVARA

Provincia Autonoma de Balsan

IL SINDACO

Preso visione della L.P. n. 16 del 12.06.1980, modificata con L.P. n. 34 del 23.12.1987, nonché della Circolare diramata dal competente Assessorato Provinciale per l'Agricoltura e le Foreste con nota n. 484/PR in data 16.11.1990

avvisa

tutti i censiti della Frazione di

COLFOSCO

iscritti nelle liste elettorali del Comune di Corvara in Badia per l'elezione del Consiglio comunale, che il giorno

domenica, 27.09.2026

dalle 07.00 fino alle 19.00

presso la sala manifestazioni di Colfosco – Str. Col Pradat 26 avranno luogo le elezioni per il rinnovo del Comitato di Amministrazione della Frazione B.U.C. di COLFOSCO.

Contemporaneamente viene disposta la pubblicazione dell'avviso sull'avvenuto deposito delle liste degli iscritti e censiti di COLFOSCO, nonché le principali norme per l'elezione del Comitato frazionale.

Corvara, 18.08.2026

DER BÜRGERMEISTER

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 16 vom 12.06.1980, abgeändert mit L.G. Nr. 34 vom 23.12.1987, sowie in das Rundschreiben, erstellt vom zuständigen Landesassessorat für Landwirtschaft und Forstwesen mit Schreiben Nr. 484/PR vom 16.11.1990

benachrichtigt

alle Bürger der Fraktion

KOLFUSCHG

welche in den Wählerlisten der Gemeinde Corvara für die Wahl des Gemeinderates eingetragen sind, dass am

Sonntag, den 27.09.2026

von 07.00 bis 19.00 Uhr

im Veranstaltungssaal von Kolfuschg – Str. Col Pradat 26 die Wahlen zur Erneuerung des Verwaltungskomitees der Eigenverwaltung B.N.R. der Fraktion KOLFUSCHG stattfinden.

Gleichzeitig wird die Benachrichtigung über die Hinterlegung der eingeschriebenen Wähler und Bürger von KOLFUSCHG, sowie die Grundbestimmung zur Wahl des Fraktionskomitees veranlasst.

L'OMBOLT

odüda la L.P. nr. 16 di 12.06.1980, mudada dala L.P. nr. 34 di 23.12.1987, sciöche ince dala informaziun metöda adöm dal Assessor Provincial competënt por l'agricoltöra y le bosch, cun nota nr. 484/R de data 16.11.1990

lascia al savëi

a düc i zitadins dla Fraziun de

CALFOSCH

scric ite tles listes eletorales dl Comun de Corvara por l'eleziun dl Consëi de comun, che in

dumënia, ai 27.09.2026

dales 07.00 cina les 19.00

tl salf dles manifestaziuns da Calfosch – Str. Col Pradat 26 vëgnel tigni les lites por renovè le Comitè de Amministraziun dla Fraziun B.U.C. de CALFOSCH.

Tl medemo tëmp vëgnel publichè l'avis ch'al è gnü dè jö les listes di iscris y di zitadins de CALFOSCH, sciöche ince les normes prinzipales che re-vardëia la lita dl Comitè fraziunal.

IL SINDACO / DER BÜRGERMEISTER / L'OMBOLT
Crazzolara Roman

(firmato digitalmente/digital unterzeichnet/firmé digitalmënter)